

Porównanie tłumaczeń Hioba 9:31

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	to i tak pogrążyłbyś mnie w bagnie* i brzydziłyby się mną moje szaty. ¹⁾

¹⁾ bagnie, za em. na hbr. שְׁחֹת (suchot), zob. <x>290 5:25</x>; wg MT: w dole, תַּחַת . W obu przypadkach może chodzić o to samo; wg G: w brudzie, ἐν ρύπῳ.